



# Účastnická smlouva LE hromadný

Zákaznické centrum – Business  
800 73 73 33

[www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz)

Rámcová smlouva \* 7411093

**Operátor** T-Mobile Czech Republic a.s.  
Tomíčkova 2144/1, 148 00 Praha 4  
IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681  
Zapsaný v OR u MS v Praze, oddíl B, vložka 3787

## Zájemce

Obchodní firma **Česká spořitelna, a.s.**  
Jméno, příjmení, titul<sup>1)</sup>  
Ulice  
Město  
PSČ  
IČ \* **45244782**  
DIČ  
Povinný subjekt pro registr smluv<sup>2)</sup>\* Ano  Ne

**Dodací adresa<sup>3)</sup>**  
Obchodní firma  
Jméno, příjmení, titul  
Ulice **Budějovická 1518/13a,b**  
Město **Praha 4**  
PSČ **140 00**  
Kontaktní telefon<sup>4)</sup> \*  
E-mail

Způsob doručení<sup>5)</sup>  kurýr  
 dobírka, Česká pošta

## Smluvní ujednání

Operátor a Zájemce tímto uzavírají Účastnické smlouvy v počtu telefonních čísel uvedených v Příloze č. 1, na základě kterých bude operátor Zájemci poskytovat Základní a doplňkové Služby elektronických komunikací a související služby (dále souhrnně „Služby“) v rozsahu, který si smluvní strany sjednají, a Zájemce se zavazuje platit za tyto Služby řádně a včas sjednanou cenu.

Doba trvání Účastnických smluv se řídí příslušným ustanovením Rámcové smlouvy specifikované v záhlaví tohoto formuláře. Sjednaná doba trvání začíná běžet dnem aktivace sjednané Služby. Pokud v Rámcové smlouvě není uvedeno jinak, přechází Účastnická smlouva po uplynutí doby určité v ní sjednané do režimu doby neurčité.

Obsah všech Účastnických smluv a jejich nedílnou součástí tvoří tyto dokumenty (dále jen „Dokumenty“):

- podmínky zachycené v tomto formuláři, včetně podmínek sjednaných v části formuláře Nastavení služeb a v Příloze č. 1,
- platné Všeobecné podmínky společnosti T-Mobile Czech Republic a.s. (také jen „Všeobecné podmínky“),
- platné Podmínky zpracování osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů,
- platný Ceník služeb,
- další podmínky:
  - Podmínky zvoleného tarifu a dalších zvolených Služeb,
  - Podmínky přenesení čísla,
  - Obchodní podmínky T-Mobile služby m-platba,
  - Obchodní podmínky Platebních služeb T-Mobile,

Přednost Dokumentů se řídí čl. 2.2 Všeobecných podmínek, nikoliv pořadím uvedeným výše. Veškeré podmínky jsou k dispozici na [www.t-mobile.cz/novyzakaznik](http://www.t-mobile.cz/novyzakaznik).

Zájemce podpisem Účastnické smlouvy potvrzuje, že všechny tyto Dokumenty jsou mu známy a že s nimi bez výhrad souhlasí. Operátor upozorňuje Zájemce, že v některých Dokumentech jsou ustanovení, která by mohla být považována za překvapivá. Tato ustanovení jsou v Dokumentech vždy zvýrazněna (zejména podtržením). Zájemce prohlašuje, že se s těmito ustanoveními podrobně seznámil a bez výhrad s nimi souhlasí. Zájemce se zavazuje seznámit s podmínkami všech Služeb, které si v průběhu trvání Účastnických smluv aktivuje, přičemž podmínky aktivovaných Služeb se stávají nedílnou součástí předmětné Účastnické smlouvy okamžikem aktivace Služby.

**Zájemce je povinen uhradit vyúčtované smluvní pokuty řádně a včas ve lhůtě splatnosti uvedené na Vyúčtování.**

Zájemce s Operátorem se dohodli, že splatnost pro Vyúčtování sjednaná v této Smlouvě platí i pro Vyúčtování Služeb poskytnutých Zájemci dle ostatních Účastnických smluv, jsou-li tyto Služby účtovány Zájemci v jednom Vyúčtování společně se Službami poskytnutými na základě této Smlouvy.

Následující prohlášení platí pro všechny uzavírané Účastnické smlouvy:

- <sup>6)</sup> Zájemce souhlasí se zveřejněním Údajů v telefonních seznamech a informačních službách podnikatelů, kteří tyto služby poskytují.
- <sup>6)</sup> Zájemce žádá, aby u údajů v telefonním seznamu bylo uvedeno, že si nepřeje být kontaktován za účelem marketingu.
- <sup>6)</sup> Zájemce souhlasí se zasíláním obchodních sdělení a s poskytováním marketingových informací obsahujících nabídky služeb a produktů Operátora dle Podmínek zpracování osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů (dále je „PZOÚ“).
- <sup>6)</sup> Zájemce souhlasí se zasíláním obchodních sdělení a s poskytováním marketingových informací obsahujících nabídky služeb a produktů jiných subjektů odlišných od Operátora dle PZOÚ.
- <sup>6)</sup> Zájemce souhlasí s tím, aby Operátor získal v souladu s čl. 6 PZOÚ informace o jeho platební morálce nutné k posouzení jeho žádosti o uzavření Účastnické smlouvy, a to z pozitivní databáze sdružení SOLUS ([www.solus.cz](http://www.solus.cz)), jehož je Operátor členem.

Operátor a Zájemce dohodli, že se výše uvedené Účastnické smlouvy posuzují samostatně. Tyto Účastnické smlouvy jsou na sebe nezávislé a jde o samostatná smluvní ujednání. Ukončení jedné Účastnické smlouvy nemá vliv na platnost a účinnost ostatních sjednaných Účastnických smluv.

Zájemce a Operátor se dohodli, že informace o uzavření a změnách Účastnických smluv bude Operátor Zájemci zasílat do schránky T-Box umístěné na zákaznickém účtu Zájemce na portálu Můj T-Mobile (dále jen „schránka T-Box“). Potvrzení zasílaná do schránky T-Box nemají charakter potvrzujícího obchodního dopisu. Operátor rovněž nebude přihlížet k potvrzení o uzavření Účastnické smlouvy zasláné Zájemcem a takové potvrzení tak nebude mít vliv na obsah této Účastnické smlouvy.

Pokud tato Účastnická smlouva podléhá povinnosti uveřejnit ji v registru smluv, tak v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, smluvní strany v rámci takového uveřejnění začerní veškeré osobní údaje a obchodní tajemství v této Účastnické smlouvě obsažené.

Zájemce prohlašuje, že měl možnost se zeptat Operátora na vše, co mu v této Smlouvě vč. Dokumentů nebylo jasné či srozumitelné, že jeho otázky byly Operátorem zodpovězeny a po doplňujícím vysvětlení jsou mu již všechna ustanovení zřejmá a srozumitelná.

Podpisy Dne 1.12.2017



Zájemce (jméno, podpis, razítko)

Operátor

- 1) Vyplňte, prosím, identifikační údaje osoby oprávněné jednat jménem Zájemce
- 2) Označte „Ano“ v případě, že podmiňuje-li zákon č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, nabytí účinnosti Účastnické smlouvy jejím uveřejněním v registru smluv. V opačném případě označte „Ne“.
- 3) Uveďte, prosím, dodací adresu pro zaslání objednaných SIM karet a zboží, je-li odlišná od adresy uvedené u Zájemce.
- 4) Pokud zasíláte objednávku pomocí elektronických prostředků, uveďte jméno a příjmení osoby oprávněné jednat za Zájemce a kontaktní telefon (kontaktním telefonem se rozumí tel. číslo vedené u Operátora na osobu oprávněnou jednat za Zájemce, kterou Zájemce pověřil vyřizováním Smlouvy).
- 5) Vyberte způsob doručení Kurýr/Česká pošta
- 6) Platí v případě, že je kolonka označena křížkem.

V případě většího množství SIM karet vyplňte tento formulář opakovaně. Při vyplňování tabulky se řiďte pokyny uvedenými dále.

Strana č. /

	Pořadové číslo	
	Telefonní číslo <sup>1)</sup> * (povinné při portaci)	
	Typ objednávky <sup>2)</sup> *	
	Typ SIM karty <sup>3)</sup>	
	Tarif <sup>4)</sup> *	
	Fakturační skupina <sup>5)</sup> *	
	Podrobnosti k Fakturační skupině <sup>6)</sup> *	
	Typ Vyúčtování služeb <sup>7)</sup>	
	Číslo bank. účtu (úhrada inkasem z BU)	
	Způsob úhrady <sup>8)</sup>	
	Heslo pro blokování (čtyřmístné číslo) <sup>9)</sup>	
	Sdílet heslo pro blokování koncovému uživateli <sup>10)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Roamingový tarif <sup>11)</sup>	<input checked="" type="checkbox"/>
	EU regulace <sup>12)</sup>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Hlasové roam. zvýhodnění <sup>13)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Datové roam. zvýhodnění <sup>14)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Data Roaming Limit <sup>15)</sup>	<input type="checkbox"/>
	GPRS/EDGE/3G <sup>16)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Datové tarifní zvýhodnění <sup>17)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Navýšení datového limitu koncovým uživatelem <sup>18)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Podrobný výpis služeb <sup>19)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Blokovat Mez. hovory <sup>20)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Typ BlackBerry <sup>21)</sup>	<input type="checkbox"/>
	BlackBerry Roaming <sup>22)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Multimediální zprávy (MMS) <sup>23)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Souhlas s audiotex a premium SMS <sup>24)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Souhlas s DMS a SMS platbou <sup>25)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Souhlas s m-platbou <sup>26)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Downloads <sup>27)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Termín aktivace SIM karty <sup>28)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Typ Záznamové služby <sup>29)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Zařadit číslo do PS <sup>30)</sup>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Typ přístroje/ zařízení <sup>31)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Cena s MMP <sup>32)</sup>	<input type="checkbox"/>
	Cena telefonu/ zařízení (v Kč s DPH)	<input type="checkbox"/>
	Poznámka <sup>33)</sup>	<input type="checkbox"/>

Poznámka:

01-KAS-0-40

Formulář je platný od 1. 9. 2017

3/4

Symbol \* označuje povinné pole



# Pokyny pro vyplňování

- 1) Vyberte číslo z vaší rezervované číselné řady nebo uveďte existující (el. číslo, jedná-li se o migraci z Twistu nebo přenos čísla od jiného mobilního operátora).
- 2) A (aktivace nového telefonního čísla), M (migrace – přechod z předplacené karty na paušální tarif), P (přenesení telefonního čísla od jiného operátora).
- 3) Typ SIM karty: U (Universal SIM karta), W (Twin Universal SIM karta). V případě nevyplnění bude dodána Universal SIM karta, která kombinuje všechny velikosti (mini, micro a nano).
- 4) Minutové tarify: (T=Tarif) T30, T80, T160, T300, T600, T1500, P120 (tarif Profi 120), PNM1 (Profí na míru 1), PNM2 (Profí na míru 2), PNM3 (Profí na míru 3), PNM4 (Profí na míru 4), PNM5 (Profí na míru 5). Kreditní tarify (pouze pokud to umožňuje vaše RS): (K=Kredit) K150, K250, K450, K700, K1200, K2000, Mých5.  
Minutové a kreditní tarify nelze v rámci jedné Rámcové smlouvy kombinovat. Pokud požadujete tarif ve zvýhodněné verzi HIT, připište ke zvolenému tarifu „HIT“ (např. T30HIT).  
Datové tarify: M2M, M2M P (M2M Premium), IB (Internet Basic), IS (Internet Standard), ICS (Internet na cesty Standard), IP (Internet Premium), ICP (Internet na cesty Premium), IPP (Internet Premium Profí), IK (Internet Komplet), MI 1,5 (Mobilní internet 1,5GB), MI 3 (Mobilní internet 3GB), MI 10 (Mobilní internet 10GB), MI 30 (Mobilní internet 30GB), PIBD (Pevný Internet bez drátu).  
Speciální tarify: HP (tarif Happy Partner).
- 5) Již existující/stávající fakturační skupina – S, nová fakturační skupina – N.
- 6) Pokud chcete SIM kartu přidružit k stávajícímu Vyúčtování služeb, vyplňte číslo nebo název již vybraného existujícího Vyúčtování služeb.  
Pokud chcete nové Vyúčtování služeb, vyplňte jméno, příjemci a fakturační adresu (ulice, č., město, PSČ) nového Vyúčtování služeb. V případě, že chcete nové Vyúčtování služeb, které jste nadeřinovali o několik řádků této objednávky výše, vyplňte „viz řádek XY“.
- 7) Vyplňte: P (papírově), E (elektronické). Pokud zvolíte prázdné políčko, bude Vám nastaveno papírové Vyúčtování služeb.
- 8) Způsob úhrady se vyplňuje pouze u nového Vyúčtování služeb. Typy: PP (pošt. Poukázka), BÚ (převod z bank. účtu), I (inkaso z bank. účtu)
- 9) Povinné čtyřmístné heslo používané pro blokování SIM karty na Zákaznickém centru (např. při krádeži). Heslo může být společné pro všechny SIM karty nebo pro každou SIM kartu individuální. Z bezpečnostních důvodů není možné použít tyto kombinace: 0000, 1234, 4321, 1111, 2222, 3333, 4444, 5555, 6666, 7777, 8888, 9999.
- 10) Vámi zvolené nebo náhodně vygenerované heslo (viz kolonka 9) nebude po aktivaci či migraci odesláno koncovému uživateli prostřednictvím SMS. Chcete-li sdělit heslo pro blokování koncovým uživatělem, zvolte křížek  (Platí pouze u aktivaci či migraci, u přenesení mobilního telefonního čísla od jiného operátora se SMS nezasílá). Pro zjištění hesla kontaktujte prosím Zákaznické centrum – Business (tel.: 800 73 73 33).
- 11) Roamingové tarify: H (Happy roaming), HH (Happy Holiday roaming), TR (T-Mobile Roaming), TRS (T-Mobile Roaming Start). V případě, že kolonku nevyplníte, nebude roaming aktivován.
- 12)  označení znamená, že s aktivací služby roaming dojde k automatickému spuštění účtování roamingového provozu dle podmínek EU regulace. V případě, že si nepřejete aktivovat se zvoleným roamingovým tarifem účtování dle EU regulace, odznačte . Účtování roamingového provozu dle podmínek EU regulace nebude zapnuté i v případě označení  u zákazníků, kteří mají vyslovený nesouhlas v Rámcové smlouvě. Veškeré informace o EU regulaci a účtování provozu naleznete na [www.t-mobile.cz/eu-regulace](http://www.t-mobile.cz/eu-regulace).
- 13) Hlasová roamingová zvýhodnění: C (Cestovatel), EU (Roamingové zvýhodnění EU), ST (Standard - loto roam. zvýhodnění je určeno pouze pro zákazníky, jejichž Rámcová smlouva to umožňuje). Pokud si nevolíte žádné z výše uvedených zvýhodnění a zároveň Vám bude aktivována služba roaming (platné pouze pro typ roamingu HH, H), bude Vám automaticky nastaveno Roamingové zvýhodnění EU. Některá roamingová zvýhodnění jsou navzájem vylučitelná. Více informací naleznete v aktuálním Ceníku.
- 14) Datová roamingová zvýhodnění: DRE 10 (Datový roaming Evropa 10 MB), DRE 15 (Datový roaming Evropa 15 MB), DRE 20 (Datový roaming Evropa 20 MB), DRE 30 (Datový roaming Evropa 30 MB), DRE 50 (Datový roaming Evropa 50 MB), DRE 150 (Datový roaming Evropa 150 MB), DEU (Datové roamingové zvýhodnění EU), TSD Z1 (Travel & Surf na den, zóna 1), TSD Z2 (Travel & Surf na den, zóna 2), TSD Z3 (Travel & Surf na den, zóna 3), pokud máte zájem o aktivaci jiného typu balíčku Travel & Surf, uveďte to do poznámky, DS 20 (Data Svět 20 MB), DS 100 (Data Svět 100 MB), DS 200 (Data Svět 200 MB), DS 500 (Data Svět 500 MB), DS 1000 (Data Svět 1 GB). Pokud si nevolíte žádné z výše uvedených zvýhodnění a zároveň Vám bude aktivována služba Roaming (platné pouze pro typ roamingu HH, H), bude Vám automaticky nastaveno Datové roamingové zvýhodnění EU (EU + DEU). Některá roamingová zvýhodnění jsou navzájem vylučitelná, bližší informace k dispozici na Zákaznickém centru.
- 15) Data Roaming Limit: D1 (495,87), D2 (1 198,35), D3 (4 132,23), D4 (8 264,46), D5 (14 876,03), D6 (26 446,28), X (DRL nebude aktivován). V případě, že kolonku nevyplníte, bude aktivován limit 495,87. Služba není kompatibilní s některými vybranými datovými balíčky. Uvedené limity jsou v Kč bez DPH. Měsíční limit pro kontrolu účtovaného množství dat v roamingu. Po jeho dosažení je datový přenos v roamingu zablokován.
- 16) Vyplňte: 1 (zamezit vše), 2 (zamezit data v roamingu), 3 (povolit vše). Pokud nevyberete ani jednu možnost z roletky, platí varianta 3-povolit vše. V případě, že vyberete variantu 2 nebo 3 a nemáte v podmínkách Rámcové smlouvy slevu na účtování GPRS, bude aktivována služba Internet v mobilu na den. Více informací o této službě naleznete na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz).
- 17) Datová tarifní zvýhodnění: Surf+, Surf&Mail+, Internet+, IM Standard (Internet v mobilu Standard), IM Klasik (Internet v mobilu Klasik), IM Premium (Internet v mobilu Premium), MI 150 MB (Mobilní internet 150 MB), MI 400 MB (Mobilní internet 400 MB), MI 1,5 GB (Mobilní internet 1,5 GB), MI 3 GB (Mobilní internet 3 GB), MI 10 GB (Mobilní internet 10 GB), MI 30 GB (Mobilní internet 30 GB). Chcete-li aktivovat statickou IP adresu pro intranet a/nebo internet, vyplňte formulář „Zřízení statické IP adresy služby T-Mobile GPRS/EDGE“. Zvýhodnění Internet v mobilu je automaticky sjednáno na dobu neurčitou. V případě požadavku doby určité vyplňte do poznámky.
- 18) Navýšení datového limitu koncovým uživatelem: Povolení koncovým uživatělem provádět zpoplatněné navýšování datového limitu o 1000 MB bez nutné znalosti administrátorského hesla. Pro povolení zvolte křížek.
- 19) Typ Podrobného výpisu služeb: E (elektronický Podrobný výpis služeb), T (tištěný Podrobný výpis služeb), ET (elektronický i tištěný Podrobný výpis služeb). Pokud zvolíte prázdné políčko, podrobný výpis nebude nastaven.
- 20) Blokovat Mezinárodní hovory: označením této kolonky budou zablokovány Mezinárodní hovory.
- 21) Typ BlackBerry: 1 (BES – BlackBerry), 2 (BIS – BlackBerry Internet Service), 3 (BES+BIS = BlackBerry + BlackBerry Internet Service), 4 (BlackBerry EMM Regulated)
- 22) BlackBerry Roaming: označením této kolonky bude aktivován BlackBerry Roaming.
- 23) Multimediální zprávy (MMS): označením této kolonky budou aktivovány multimediální zprávy (MMS). V případě nevyplnění je nastavena blokáce (MMS).
- 24) Audiotex a premium SMS zvolte křížek  pro možnost využívat, kolonku nechte prázdnou  pro blokadu.
- 25) DMS a SMS platby zvolte křížek  pro možnost využívat, kolonku nechte prázdnou  pro blokadu.
- 26) m-Platba (platba přes mobil). Zvolte křížek  pro možnost využívat, kolonku nechte prázdnou  pro blokadu.
- 27) Vyplňte: 1 (Blokováno vše), 2 (Blokováno uvítací tóny), 3 (Blokováno vše kromě uvítacích tónů), 4 (Povolit vše). V případě nevyplnění bude nastavena varianta (Povolit vše).
- 28) Vyplňte jednu z variant termínu aktivace dodaných SIM karet. V případě, že kolonku nevyplníte, bude uplatněna varianta A.  
A SIM karta bude aktivována v 00:00 hod. v den následující po dni dodání, DD.MM SIM karta bude aktivována v 00:00 hod. v den dle vašeho přání, ale ne dříve než v následující den po dni dodání (DD – den, MM – měsíc), C SIM karta bude aktivována na základě vaší telefonické žádosti.  
Budou-li splněny veškeré podmínky nutné pro uzavření Účastnické smlouvy, potvrdí Operátor Objednávku aktivaci SIM karet a to ve lhůtě 30 dnů (aktivace s telefonem za zvýhodněnou cenu) nebo 2 měsíců (aktivace samostatně SIM karty, aktivace s telefonem za základní cenu) ode dne přijetí Objednávky, pokud Závěmce nepožádá o dřívější aktivaci.
- 29) Typy Záznamové služby: H – Hlasová schránka, R – Registr zmeškaných hovorů, N – žádná. Pokud zvolíte prázdné políčko, nebude Vám nastavena žádná Záznamová služba.
- 30) Označením této kolonky dojde k zařazení SIM karty do PS bez jakýchkoli dalších nastavení nebo restrikcí. Pokud chcete nastavení specifikovat, použijte formulář Objednávka PS.
- 31) Pokud objednáte k SIM kartě také mobilní telefon/zařízení za zvýhodněnou cenu, uveďte požadovaný typ telefonu/zařízení z aktuální nabídky Operátora pro Klíčové zákazníky. Pro objednání příslušenství nebo mobilního telefonu/zařízení za nedotovanou cenu kontaktujte Zákaznické centrum – Business (800 737 333 nebo XXXXXXXXXX) případně použijte šablonu Objednávka zboží, umístěnou na internetových stránkách T-Mobile.
- 32) Vyplňte ANO v případě, že uzavíráte Účastnickou smlouvu na dobu určitou a Vámi zvolené zařízení z aktuálního ceníku umožňuje využití zvýhodněné ceny. V případě, že se jedná o nedotované zařízení, kolonku nevyplňujte.
- 33) Do kolonky Poznámka můžete uvést další požadavky, např. tarifní zvýhodnění. V případě migrace z předplacené služby Twist uveďte v poznámce číslo SIM karty ICCID (19místný číselný kód uvedený na spodní straně SIM karty).

## Dohoda o datu přenesení telefonního čísla

T-Mobile Czech Republic a. s. (dále jen „TMCZ“)

a

Jméno/název společnosti: Česká spořitelna, a.s.

IČ\*: 45244782

Zastoupena:

(dále jen „Účastník“)

Číslo Rámcové smlouvy: 7411093

TMCZ a Účastník se dohodli na datu přenesení čísla následovně:

*Telefonní číslo/a	*ČVOP 1)	KPČ/ PAC <sup>2)</sup>	*Datum přenesení
[REDACTED]			[REDACTED]

Pole označená \* jsou povinná.

Účastník a TMCZ se dohodli na tom, že v případě řádného nedodání ČVOP, včasného nedoručení zásilky se SIM kartou atd., kdy nebude možné dodržet sjednané datum přenesení čísla, proběhne přenesení čísla v nejbližším možném termínu po splnění všech podmínek. Nové datum přenesení čísla TMCZ Účastníkovi oznámí.

V Praze dne 1.12.2017

Za TMCZ  
Jméno, razítko, podpis

Za účastníka

<sup>1)</sup> ČVOP - číslo výpovědi opuštěného poskytovatele, získáte jej od Vašeho stávajícího operátora na základě podání výpovědi.

<sup>2)</sup> KPČ/PAC - kód přenositelnosti čísla, slouží pouze pro identifikaci objednávky přenosu

